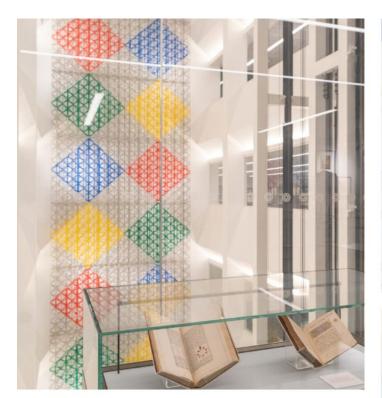


AGA KHAN LIBRARY

LONDON









45 Annual Conference | 45 colloque annuel

Hybrid Conference London, May 14-17, 2024

Special thanks to our sponsors:



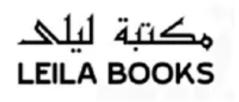












De Gruyter Brill



The Institute of Ismaili Studies



(International) in the United Kingdom Institute for the Study of Muslim Civilisations AGA KHAN LIBRARY

The Aga Khan Library emerged from a collaboration between The Institute of Ismaili Studies (IIS) and The Aga Khan University's Institute for the Study of Muslim Civilisations (AKU-ISMC). The concept took shape in 2008 when these two institutes relocated to a shared building in central London.

Initially, each institute maintained separate libraries. However, in 2014, they decided to merge their services and combine their invaluable collections related to Islamic studies. This newly integrated library was informally referred to as the Joint IIS-ISMC Library.

In 2018, the joint library officially opened its doors to the public as the Aga Khan Library, situated within the newly constructed Aga Khan Centre. Boasting over 54,000 volumes and cutting-edge facilities, the library serves the academic community by providing comprehensive resources for researching diverse topics in Islamic studies.

The Aga Khan Library houses Europe's largest collection dedicated to the study of Ismaili communities, their historical context, and their beliefs. Additionally, it offers an extensive array of materials on Shia Islam, Quranic literature, and other fundamental aspects of Islamic studies. These collections are invaluable for understanding the past and present development of Muslim civilizations, cultural production, and the global situation of Muslim diasporas.



MELCom, the Middle Eastern Libraries Committee, was established in the United Kingdom in the late 1960s to promote all

aspects of Middle Eastern librarianship, book collecting, the book trade and publishing.

Through international connections, MELCom held its inaugural joint conference with French colleagues in Aix-en-Provence, France, in 1979—a milestone that paved the way for subsequent gatherings. Following a second conference outside the UK at Staatsbibliothek zu Berlin in 1981, the feasibility and benefits of organising an annual international conference became evident.

MELCom fostered a robust exchange of ideas related to librarianship and book research within a welcoming and professional atmosphere, complemented by informal activities and scholarly exploration. The diverse scope of MELCom International's activities eventually led to its independent operation alongside MELCom UK.

Since 1993, MELCom International has been operating independently of MELCOM UK, maintaining its own Constitution to provide a legal framework for its endeavours.

Day 1 - Morning

Tuesday 14th May - Atrium Conference Room, Aga Khan Centre

09:00 - 10:00 Registration and Refreshments

Opening and Welcome

10:00 - 10:30

- Walid Ghali, Head Librarian, Aga Khan Library
- Zayn Kassam, Director, The Institute of Ismaili Studies
- Andreas Drechsler, President, MELCom International

Session 1: Insights from UK Libraries (20-minute papers + Q&A)

Moderator: Lydia Wright

- Arabic Collections in the British Library at 50: Reviewing Change and Looking to the Future Debbie Cox, Lead Curator, Contemporary British & Irish Publications, British Library, UK
- 10:30 12:00
- Archiving the Archive: Integrating the Der-Khachadourian Library into the British Library
 Michael Erdman, Head of Middle East and Central Asia Department, British Library, UK
- The Collection of Kuwait Library at Oxford Centre for Islamic Studies

Wassilena Sekulova, Librarian, Oxford Centre for Islamic Studies, Oxford, UK

Sponsor Presentation 1

12:00 - 12:30 Muteferriqa: Ottoman and Turkish Studies Discovery Portal
Ceyhan Ozan, Muteferriqa Product Manager, Miletos INC

12:30 - 13:30 Lunch Break - sponsored by Muteferriqa

Day 1 - Afternoon

Tuesday 14th May - Atrium Conference Room, Aga Khan Centre

Session 2: Preservation (20-minute papers + Q&A)
Moderator: Wassilena Sekulova

 Himaya: Qatar National Library's Programme to Combat Trafficking of Documentary Heritage in the MENA Region Huism Tan, Executive Director, Qatar National Library, Qatar

13:30 - 15:00

- The Possession System and its Impact on Combating Illicit Trafficking of Documentary Heritage in Iraq Online Ahmed Kareem Alwan, General Director, Iraqi Manuscripts House
- Intersection of Digital Technology and Cultural Heritage
 Preservation in Algeria
 Abir Chorfa, Program Director, Antiquities Coalition's projects in Algeria

Sponsor Presentation 2

Noor Digital libraries

Ali Sadig, Managing Director, Noorsoft Europe Service

15:00-15:45

Sponsor Presentation 3

Al-Mandumah Arabic Databases

Musaed Altayyar, Executive Manager, Dar al-Mandumah

15:45 - 16:15 Refreshments - sponsored by Dar al-Mandumah

16:15 - 17:30 Aga Khan Library and AKC Gardens Tour

17:30 - 19:00 Canape Reception - sponsored by Aga Khan Library

Day 2 - Parallel Sessions. Stream A - Morning

Wednesday 15th May – Atrium Conference Room, Aga Khan Centre

09:30 - 10:00 Refreshments

Session 3A: History of Libraries (20-minute papers + Q&A)

Moderator: Arnoud Vrolijk

10:00 - 11:00

- On the Last Train to Istanbul: the Fate of Jewish Librarians at the Berlin State Library during the Nazi Era Christoph Rauch, Head of Oriental Department, Staatsbibliothek zu Berlin, Germany
- The National Library of Baghdad a Symbol of National and Cultural Identity: an Outsider Perspective Hans-Peter Pökel, Head Librarian, German Orient Institute Beirut, Lebanon

11:00 - 11:30 Refreshments

Session 4A: Rare Books (20-minute papers + Q&A)
Moderator: Christoph Rauch

- Illustrated Persian Lithographs Managing a Researcher's Legacy
 - **Mirja Weinmann,** Librarian for Turkic Languages and Persian, Bavarian State Library, Germany
- 11:30 13:00
- Boğaziçi University Library Rare Books Collection: from Past to Present Online
 - **Sevgi Atila Cünüş,** Rare Books and Historical Archives Librarian, Boğaziçi University, Türkiye
- Arabic Books Printed in the 18th Century in Moldavia, Wallachia, and Greater Syria. New Research Outcomes Ioana Feodorov, Principal Investigator, ERC TYPARABIC Project, Institute for South-East European Studies, Romanian Academy, Romania

13:00 - 14:00 Lunch Break

Day 2 - Parallel Sessions. Stream A - Afternoon

Wednesday 15th May - Atrium Conference Room, Aga Khan Centre

Session 5A: Outreach and Collection Interpretation (20-minute papers + Q&A)

Moderator: Waseem Farooq

 Learnings from the Muslims in Canada: Archives and Their Relevance on the Study of Islam
 Aly Rattansi, Archivist/Librarian, Muslims in Canada Archives, University of Toronto, Canada

14:00 - 15:30

- So You Want to Be a Librarian? On Slaying Ghouls and Beating the Odds
 Tine Lavent, Head Librarian, Netherlands-Flemish Institute in Cairo, Egypt
- Towards Reparative Collecting & Digitization: A Community Symposium and Training Program
 Dale Correa, Middle Eastern Studies Librarian & History Coordinator, University of Texas at Austin, USA

15:30 - 16:00 Refreshments - sponsored by Muteferriga

Atrium Conference Room (1st floor)

Sponsor Presentation 4

New and Featured Resources and Services for Middle East Studies

Ariane Rückebeil, Account Manager Europe, East View Inc.

16:00 - 16:45

Sponsor Presentation 5

Discover Al Manhal, the Leading Platform for Islamic and Middle East Studies

Rany Al Baghdadi, Chief Revenue & Strategy Officer, Kezana

16:45 - 17:00 Refreshments

17:00 - 18:00 Aga Khan Library and AKC Gardens Tour

Day 2 - Parallel Sessions. Stream B - Morning Wednesday 15th May - Room 220 (2nd floor) Aga Khan Centre

09:30 - 10:00 Refreshments

Session 3B: Introducing Library Collections (20-minute papers + Q&A)

Moderator: Shah Hussain

10:00 - 11:00

 Middle Eastern Library in Leiden
 Anita Keizers and Mariëtte Keuken, Subject Librarians, Leiden University Libraries, the Netherlands

2. The Bibliotheca Afghanica Collection at the Basel University Library

Joël Laszlo, Liaison Librarian, University Library, University Basel, Switzerland

11:00 - 11:30 Refreshments

Session 4B: **Manuscripts** (20-minute papers + Q&A) Moderator: **Anne-Sylvie Cathelineau**

 Masterpieces of Persian Calligraphy in British Library Manuscripts Online

Muhammad Isa Waley, Retired Curator for Persian and Turkish, British Library, UK

11:30 - 13:00

- The Collection of Oriental Manuscripts of the University of Naples L'Orientale: State of the Art and Current Projects
 Antonella Muratgia, Head Librarian and Francesca Bellino,
 Professor for Arabic Language and Literature, University of Naples L'Orientale, Italy
- The Turkish and Bosnian Mevlid Manuscripts and Printed Copies in Arabic, Latin and Cyrillic Scripts and Their Recitations in Bosnian Mevlid Celebrations
 Fatima Kadić, Head Librarian, Faculty of Islamic Studies, University of Sarajevo, Bosnia and Herzegovina

13:00 - 14:00 Lunch Break

Day 2 - Parallel Sessions. Stream B - Afternoon Wednesday 15th May - Room 220 (2nd floor) Aga Khan Centre

Session 5B: Ottoman Legacy (20-minute papers + Q&A) Moderator: Michael Erdman

- The Library of Higher School of Engineering (Mühendis Mekteb-i Âlîsi) in the Late Ottoman Empire and Early Turkish Republic (1909-1944)
 - **U. Duygu Aysal Cin,** Lecturer at Istanbul Technical University, Department of Sociology, Türkiye

14:00 - 15:30

- Newly Discovered Ottoman Turkish Manuscripts Authored by Famous Ottoman Physicians Online
 - **Ani Avetisyan**, Researcher, Matenadaran-Research Institute of Ancient Manuscripts, Armenia
- 3. History of the Manastır Kütüphanesi in Light of Stamps and Records Found in the Oriental Manuscripts of the NUL "St. Clement of Ohrid" in Skopje

Marijana Kavčić, Senior Librarian in Oriental Collections, National and University Library "St. Clement of Ohrid" -Skopje, North Macedonia

15:30 - 16:00 Refreshments - sponsored by Muteferriga

Atrium Conference Room (1st floor)

Sponsor Presentation 4

New and Featured Resources and Services for Middle East Studies

Ariane Rückebeil, Account Manager Europe, East View Inc.

16:00 - 16:45

Sponsor Presentation 5

Discover Al Manhal, the leading platform for Islamic and Middle East Studies

Rany Al Baghdadi, Chief Revenue & Strategy Officer, Kezana

16:45 - 17:00 Refreshments

17:00 - 18:00 Aga Khan Library and AKC Gardens Tour

Day 3 - Morning

Thursday 16th May - Atrium Conference Room, Aga Khan Centre

09:00-09:30 Refreshments

Session 6: Collection Development and Cataloguing (20-minute papers + Q&A)

Moderator: Walid Ghali

 Developing Qatar National Library Subject Headings (QNLSH): Mechanisms and Challenges Iman Weheba, Senior Cataloguing Librarian, Qatar National Library, Qatar

09:30-11:00

- The Library of Congress Cairo Overseas Office: Opportunities and Challenges in Cooperative Acquisitions Rustin Zarkar, Field Director, Library of Congress, Cairo Overseas Office, Egypt
- The Significance of Transliteration in Enhancing Accessibility and Exchange of Arabic Research Data Online Mohamed Elzalabany, Cataloguing Librarian, Library of Congress, Cairo Overseas Office, Egypt

Sponsor Presentation 6

11:00-11:30

Lost in Translation? The Future of Disseminating Scholarship in Arabic, Persian and Other Languages

Nicolette van der Hoek Senior Acquisitions Editor Middle
East, Islam and African Studies, De Gruyter Brill

11:30-11:45 Refreshments

Panel discussion: Al in Libraries and Librarians in Digital Humanities

Moderator: Andreas Dreschsler

11:45 - 12:45

- **Yasmin Faghihi**, Head of Near and Middle Eastern Department, Cambridge University Library, UK
- Magda El-Sherbini, Professor and Middle East Studies Librarian, The Ohio State University, USA
- Huw Jones, Head of Digital Library, Cambridge University Library, UK

12:45 - 14:00 Lunch Break

Day 3 - Afternoon

Thursday 16th May - Atrium Conference Room, Aga Khan Centre

Sponsor	Presentation	7
----------------	---------------------	---

14:00 - 14:30

Leila Books: Publishing in the Arab World

George Fawzi, President and managing Director, Leila Books

Session 7: Digital projects (20-minute papers + Q&A)

Moderator: Susanne Saker

14:30 - 15:30

 Text Reuse and the Library Catalogue
 Peter Verkinderen, Assistant Professor, Centre for Digital Humanities, AKU-ISMC, UK

 Persian and Arabic Optical Character Recognition for Open Source: Experiences of the FID Nahost, Halle (Saale)
 Maida Farooq Buttar, Employee of FID Nahost, The University and State Library of Saxony-Anhalt, Germany

15:30 - 15:45 Refreshments

 Project of the electronic publication of the al-Tantawi collection at SPbU: experience, results, and perspectives Online

15:45 - 16:45

Olga Yastrebova and team, Senior Researcher, National Library of Russia

 Arabic Manuscripts Digital Access Project of Istanbul Üniversitesi Rare Works Library
 Cihan Kalın, E-Resource Librarian, Istanbul University Central Library, Türkiye

16:45 - 17:00 Refreshments

MELCom Business Meeting

Andreas Drechsler

17:00 - 18:00

- Concluding remarks and Board's reports
- MI Conference 2025
- Election: Treasurer

45th MELCom Conference Activities

Please remember that all these activities are prebooked and must have been paid separately from the MELCom Conference attendance fees.

Wednesday 15th May – MELCom dinner

We will be enjoying an exciting array of Yemeni delicacies in this excellent restaurant: Queen of Sheba*, 3-4 Bouverie PI, W2 1RE

18:45 Meeting at Queen of Sheba

19:00 Dinner

Friday 17th May – Excursion

Kew Gardens and Thames River cruise

08:30	Meeting outside the Aga Khan Centre
09:00	Coach departure
10:00	Arrival at Kew Gardens
10:45	Tour of Kew Gardens (60 minutes)
16:00	Meeting at the Kew Gardens Pier
16:30	Boat departure
18:00	Arrival at Westminster Pier

^{*}Please be aware that there are other restaurants with similar names in London.

Sponsor and Vendor Information



AlMandumah

4558 Dammam Branch Rd

6900 - 13244

Qurtuba Riyadh, Saudi Arabia

Website: https://mandumah.com/



AlManhal (Kezana)

Business Center 1, M Floor

The Meydan Hotel,

Nad Al Sheba, Dubai, United Arab Emirates

Website: https://kezana.net/



Arab Digest

Third Floor, 207 Regent Street,

London, W1B 3HH

United Kingdom

Website: https://arabdigest.org



De Gruyter Brill

Plantijnstraat 2

2321 JC Leiden

The Netherlands

Website: https://brill.com/



e-Marefa Database

Knowledge World Company for Digital Content

Al Madina Al Mounawara St.

P.O Box 2351 Amman 11953

Jordan

Website: https://emarefa.net/



Eastview Information Services

10601 Wayzata Blvd, Minneapolis MN 55305-1515 United States of America

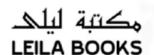
Website: https://eastview.eu/



Ginko

4 Molasses Row London, SW11 3UX United Kingdom

Website: https://gingko.org.uk/



Leila Books

22 Desouk St.

Heliopolis, Cairo 11341

Egypt

Website: https://leilabooks.com



Miletos Yazılım Bilgi Teknolojileri Arge Ticaret A.Ş.

Reşitpaşa Mah. Katar Cad. Teknokent Arı 3 Sit. No: 4 /

B106 Sarıyer / İstanbul

Türkiye

Website: https://muteferriga.com/en



NoorSoft Europe Service

Textorstreet 28 60594 Frankfurt

Germany

Website: https://noorsoft.info/



Qatar National Library

19 Street 2703 Al Rayyan, Al Rayyan

Qatar

Website: https://qnl.qa/en



www.agakhanlibrary.org
Follow us on <u>Twitter</u> | <u>Instagram</u>
@agakhanlibrary